

**SAMPLE BALLOT**  
**(BOLETA DE MUESTRA)**

**2023 GENERAL /SPECIAL ELECTION BRAZOS COUNTY, BRYAN ISD , COLLEGE STATION ISD**  
**(ELECCIÓN GENERAL /ESPECIAL DE 2023, CONDEDO DE BRAZOS, BRYAN ISD, COLLEGE STATION ISD)**  
**NOVEMBER 7, 2023**  
**(7 DE NOVIEMBRE DE 2023)**

**INSTRUCTION TEXT:** Please use a black or blue ink  
Pen only. Completely fill in the box provided to the left of your choice. Make no  
stray marks on the ballot. Do not use inks that soak through the paper.

**TEXTO DE INSTRUCCIÓN:** Por favor use solamente una pluma de tinta negra o azul.  
Llene completamente el espacio cuadrado a la izquierda de su selección. No haga mar-  
cas extraviadas. No use tintas que se pueden penetrar el papel.

**CONSTITUTIONAL ADMENDMENT**  
**ENMIENDA CONSTITUCIONAL**

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 1**  
**PROPUESTA NÚMERO 1 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment protecting the right to engage in farming, ranching, tim-  
ber production, horticulture, and wildlife management."

"La enmienda constitucional que protege el derecho a dedicarse a la agricultura, la ga-  
nadería, la producción de madera, la horticultura y la gestión de la vida silvestre".

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 2**  
**PROPUESTA NÚMERO 2 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment authorizing a local option exemption from ad valorem  
taxation by a county or municipality of all or part of the appraised value of real property  
used to operate a child-care facility."

"La enmienda constitucional que autoriza una exención opcional a nivel local de im-  
puestos ad valorem por un condado o municipio sobre la totalidad o parte del valor  
tasado de los bienes inmuebles utilizados para operar una instalación de cuidado in-  
fantil".

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 3**  
**PROPUESTA NÚMERO 3 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment prohibiting the imposition of an individual wealth or net  
worth tax, including a tax on the difference between the assets and liabilities of an individ-  
ual or family."

"La enmienda constitucional que prohíbe la aplicación de un impuesto sobre la riqueza o  
el patrimonio neto individual, lo que incluye un impuesto basado en la diferencia entre los  
activos y pasivos de una persona o familia"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 4**  
**PROPUESTA NÚMERO 4 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment to authorize the legislature to establish a temporary limit  
on the maximum appraised value of real property other than a residence homestead for ad  
valorem tax purposes; to increase the amount of the exemption from ad valorem taxation  
by a school district applicable to residence homesteads from \$40,000 to \$100,000; to adjust  
the amount of the limitation on school district ad valorem taxes imposed on the residence  
homesteads of the elderly or disabled to reflect increases in certain exemption amounts; to  
except certain appropriations to pay for ad valorem tax relief from the constitutional limita-  
tion on the rate of growth of appropriations; and to authorize the legislature to provide for a  
four-year term of office for a member of the board of directors of certain appraisal dis-  
tricts."

"La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a establecer un límite tem-  
poral sobre el valor máximo de tasación de los bienes inmuebles que no sean residencias  
familiares a efectos de impuestos ad valorem; a aumentar el monto de la exención de im-  
puestos ad valorem por un distrito escolar aplicable a las residencias familiares de  
\$40,000 a \$100,000; a ajustar el monto de la limitación de los impuestos ad valorem del  
distrito escolar aplicados a las residencias familiares de personas mayores o discapacita-  
das para reflejar los aumentos en ciertos montos de exención; a exceptuar ciertas asig-  
naciones de pagar para el alivio del impuesto ad valorem de la limitación constitucional  
sobre la tasa de crecimiento de las asignaciones; y a autorizar a la legislatura a prever un  
mandato de cuatro años de cargo para un miembro de la junta directiva de ciertos distri-  
tos de tasación".

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 5**  
**PROPUESTA NÚMERO 5 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment relating to the Texas University Fund, which provides  
funding to certain institutions of higher education to achieve national prominence as major  
research universities and drive the state economy."

"La enmienda constitucional relacionada con el Fondo Universitario de Texas (Texas  
University Fund), que establece financiamiento para ciertas instituciones de educación  
superior con el fin de lograr renombre nacional como importantes universidades de inves-  
tigación e impulsar la economía estatal"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 6**  
**PROPUESTA NÚMERO 6 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment creating the Texas water fund to assist in fi-  
nancing water projects in this state."

"La enmienda constitucional que crea el fondo de agua de Texas con el fin de  
facilitar el financiamiento de proyectos hídricos en este estado".

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 7**  
**PROPUESTA NÚMERO 7 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment providing for the creation of the Texas energy fund  
to support the construction, maintenance, modernization, and operation of electric  
generating facilities."

"La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de energía de  
Texas con el fin de apoyar la construcción, mantenimiento, modernización y  
operación de instalaciones generadoras de energía eléctrica"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 8**  
**PROPUESTA NÚMERO 8 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment creating the broadband infrastructure fund to ex-  
pand high-speed broadband access and assist in the financing of connectivity pro-  
jects."

"La enmienda constitucional que crea el fondo para infraestructura de banda  
ancha con el fin de expandir el acceso a la banda ancha de alta velocidad y facilit-  
tar el financiamiento de proyectos de conectividad"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 9**  
**PROPUESTA NÚMERO 9 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment authorizing the 88th Legislature to provide a cost  
-of-living adjustment to certain annuitants of the Teacher Retirement System of  
Texas."

"La enmienda constitucional que autoriza a la 88a Legislatura a proporcionar  
un ajuste por costo de vida a ciertos beneficiarios del Sistema de Jubilación de  
Maestros de Texas"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 10**  
**PROPUESTA NÚMERO 10 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment to authorize the legislature to exempt from ad val-  
orem taxation equipment or inventory held by a manufacturer of medical or biomed-  
ical products to protect the Texas healthcare network and strengthen our medical  
supply chain."

"La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a eximir de impuestos ad  
valorem los equipos o inventarios pertenecientes a un fabricante de productos mé-  
dicos o biomédicos, con el fin de proteger a la red de atención médica de Texas y  
fortalecer nuestra cadena de suministro médico"

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 11**  
**PROPUESTA NÚMERO 11 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment authorizing the legislature to permit conservation  
and reclamation districts in El Paso County to issue bonds supported by ad valorem  
taxes to fund the development and maintenance of parks and recreational facilities."

"La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a permitir que los distri-  
tos de conservación y reclamación en el Condado de El Paso emitan bonos respal-  
dados por impuestos ad valorem para financiar el desarrollo y mantenimiento de  
parques e instalaciones recreativas".

For (A favor)  
Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 12****PROPUESTA NÚMERO 12 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment providing for the abolition of the office of county treasurer in Galveston County."

*"La enmienda constitucional que establece la abolición del cargo de tesorero del condado en el Condado de Galveston"*

For (A favor)

Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 13****PROPUESTA NÚMERO 13 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment to increase the mandatory age of retirement for state justices and judges."

*"La enmienda constitucional para aumentar la edad obligatoria de jubilación para los magistrados y jueces estatales"*

For (A favor)

Against (En contra)

**STATE OF TEXAS PROPOSITION 14****PROPUESTA NÚMERO 14 DEL ESTADO DE TEXAS**

"The constitutional amendment providing for the creation of the centennial parks conservation fund to be used for the creation and improvement of state parks."

*"La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de conservación de los parques: centenarios que se utilizará para la creación y mejora de los parques estatales"*

For (A favor)

Against (En contra)

**BRYAN INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT****DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE BRYAN****Single Member District Place 2**

*Distrato de un Solo Miembro Local 2*

Julie Harlin NP

Christasha Chrissy Ransome NP

Prentiss E. Madison NP

**At-Large Place 6**

*En Lugar Grande 6*

Joel Bryar NP

**COLLEGE STATION INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT****DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE COLLEGE STATION****School Board Trustee Place 6**

*Consejero de la Junta Escolar Lugar 6*

Kim Ege NP

**School Board Trustee Place 7**

*Consejero de la Junta Escolar Lugar 7*

Geralyn Nolan NP

Heather Simmen NP

**COLLEGE STATION INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SPECIAL****ELECTION****(ELECCIÓN ESPECIAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE COLLEGE STATION)****College Station Independent School District Proposition A**

*Proposición a del distrito escolar independiente de College Station A*

The issuance of \$284,975,000 of bonds by the College Station Independent School District for District-wide safety, security, technology infrastructure and facilities maintenance improvements; Rock Prairie Elementary renovations; A&M Consolidated High School additions and renovations; College Station High School additions and renovations; Phase 2 of the Career and Technical Education Facility; College View High School CTE Cosmetology Lab; Middle School Playing Fields and Stadiums; security and renovations at the District's Central Administration Office; transportation and bus parking; the purchase of necessary sites for school facilities; and the purchase of school buses and vehicles, and levying the tax in payment thereof. This is a property tax increase.

*La emisión de \$284,975,000 en bonos por parte del distrito escolar independiente de College Station para la seguridad, la protección, la infraestructura tecnológica y las mejoras en el mantenimiento de las instalaciones en todo el Distrito; renovaciones de la escuela Rock Prairie Elementary; adiciones y renovaciones de la A&M Consolidated High School; adiciones y renovaciones de College Station High School; Fase 2 del Centro de Educación Técnica y Profesional; Laboratorio de cosmetología CTE de College View High School; campos de juego y estadios de la escuela secundaria; seguridad y renovaciones en la Oficina de Administración Central del Distrito; transporte y estacionamiento de autobuses; la compra de los terrenos necesarios para las instalaciones escolares; y la compra de autobuses y vehículos escolares y la imposición del impuesto para el pago de los bonos. Esto es un aumento al impuesto predial.*

For (A favor)

Against (En contra)

**College Station Independent School District Proposition B**

*Proposición a del distrito escolar independiente de College Station B*

The issuance of \$14,145,000 of bonds (with a maximum maturity of five years) by the College Station Independent School District for instructional technology devices and levying the tax in payment thereof. This is a property tax increase.

*La emisión de \$14,145,000 en bonos (con un vencimiento máximo de cinco años) por parte del distrito escolar independiente de College Station para dispositivos de tecnología educativa y la imposición del impuesto para el pago de los bonos. Esto es un aumento al impuesto predial.*

For (A favor)

Against (En contra)

**College Station Independent School District Proposition C**

*Proposición a del distrito escolar independiente de College Station C*

The issuance of \$38,475,000 of bonds by the College Station Independent School District for additions and renovations to the A&M Consolidated High School football stadium and athletic fieldhouse and College Station High School football stadium, and levying the tax in payment thereof. This is a property tax increase.

*La emisión de \$38,475,000 en bonos por parte del distrito escolar independiente de College Station para adiciones y renovaciones al estadio de fútbol de A&M Consolidated High School y al estadio deportivo y al estadio de fútbol de College Station High School y la imposición del impuesto para el pago de los bonos. Esto es un aumento al impuesto predial.*

For (A favor)

Against (En contra)

**College Station Independent School District Proposition D**

*Proposición a del distrito escolar independiente de College Station D*

The issuance of \$13,270,000 of bonds by the College Station Independent School District for renovations to the A&M Consolidated High School baseball/softball stadiums and College Station High School baseball/softball stadium, and levying the tax in payment thereof. This is a property tax increase.

*La emisión de \$13,270,000 en bonos por parte del distrito escolar independiente de College Station para renovaciones a los estadios de béisbol/sóftbol de A&M Consolidated High School y al estadio de béisbol/sóftbol de College Station High School y la imposición del impuesto para el pago de los bonos. Esto es un aumento al impuesto predial.*

For (A favor)

Against (En contra)